

Dzięk **Bydgoski**

16 stron
Rok VIII

ORAZ WYDAWNICTWA: **DZIEŃ POMORSKI - DZIEŃ GRUDZIĄDZKI - GAZETA MORSKA - DZIEŃ KOCIEWSKI - GAZETA GDAŃSKA - DZIEŃ TCZEWSKI - DZIEŃ CHEŁMIŃSKI - DZIEŃ KUJAWSKI - GAZETA MOGILEŃSKA: - - - - -**

Redakcja i Administracja: Bydgoszcz, ul. Marszałka Focha 12. Telefon: 22-18. Konto czekowe P. K. O. 205.102.

Hołowniki Marynarki Wojennej ratują kutry rybackie z okowów lodowych

Gdynia, 14 lutego

Podczas ostatnich mrozów, panujących na wybrzeżu, z powodu szalejącego przez dwa dni sztormu został zapchany lodową krą cały brzeg morski pod Kuźnicą. Dzięki naporowi lodu w wielkim niebezpieczeństwie znalazły się na stojącej kotwicy kutry rybackie, które poprzedniego dnia przybyły do Kuźnicy z ładunkiem szprotów z połowów morskich. Przez cały dzień rybacy walczyli z piętrzącymi się ze wszystkich stron wałami lodu i nad wieczorem dopiero większość z nich wydostała się z tych lodowych okowów.

Jednakże trzy kutry nie zdołały wydostać się z otaczającej ich masy lodu a napór lodu z każdą chwilą stawał się coraz mocniejszy. Sytuacja rybaków była beznadziejna. Wówczas dopiero zaalarmowano Urząd Rybacki, który zwrócił się o pomoc do Dowództwa Floty prosząc o przysłanie hołowników.

Natychmiast na ratunek zagrożonych kutrów wyruszyły dwa hołowniki „Lech” i „Wanda”, które przybywszy na miejsce wypadku od razu rozpoczęły akcję ratowniczą. Po przebicju się przez lodową masę, otaczającą kutry hołownik „Wanda” wyciągnął je na otwarte morze.

Rybacy wysłali list na ręce Dowódcy Floty, w którym dziękują za ofiarną pomoc, jakiej doznali ze strony Marynarki Wojennej.

Wypadek, który tylko dzięki sprawności Marynarki Wojennej nie zakończył się tragicznie, świadczy wybitnie o tym, że paląca sprawa pogłębienia wjazdu do portu i kanału ochronnego w Kuźnicy oraz wybudowaniu chociażby najmniejszej przystani dla zabezpieczenia kutrów wymaga jaknajszybszego załatwienia.

Rybacy kaszubscy słusznie od dłuższego czasu zwracają na to uwagę.



Przy grypie

przeziębieniu, bólu głowy i zębów stosuje się Aspirinę krajowej produkcji.

ASPIRINA

Do nabycia we wszystkich aptekach.

Cena za 6 tabl. obecnie już tylko zł 0.90, za 20 tabl. zł 2.35.

Prezes Stronnictwa Narodowego w Pakości w więzieniu

Inowrocław, 14. 2. Pod silną eskortą odstawiono do więzienia w Mogilnie aresztowanego w Pakości prezesa Stronnictwa Narodowego Balcerzaka, stojącego pod zarzutem dokonania zamachu bombowego na mieszkanie Żyda Kohna, blacharza Lewandowskiego, który fabrykował bomby, oraz Krawczyka, który przyjmował zamówienia na wykonanie bomb.

Groźna katastrofa pociągu towarowego na stacji w Grudziądzu

11 wagonów uległo wykolejeniu - Kierownik pociągu i jeden z hamulcowych ciężko ranni

Grudziądz, 14 lutego

W nocy z 13 na 14 b. m. na stacji Grudziądz w pobliżu pospiesznej ekspedycji towarowej wydarzyła się poważna katastrofa kolejowa. Pociąg pospieszno-towarowy nr. 9864, zdążający od strony Łaskowic do Warszawy na skrzyżowaniu specjalnego toru, przeznaczonego do wjazdów i wyjazdów pociągów, z torem bocznym, uległ wykolejeniu, przyczem wagon służbowy (brankard) został wywrócony, 10 dalszych zaś wyskoczyło z szyn, ulegając różnym uszkodzeniom.

Skutkiem wypadku dwaj kolejarze, kierownik pociągu Czaplowski i hamulczy Sokolowski doznali złamania nóg i ogólnych ciężkich obrażeń.

Przebieg katastrofy

Katastrofa wydarzyła się po północy. Pociąg, minawszy dworzec grudziądzki i z szybkością mniej - więcej 30 km. na godzinę, podążał wzdłuż toru wjazdowo - wyjazdowego w kierunku głównego toru magistrali warszawskiej. Wszystkie sygnały kolejowe wskazywały prawidłowo kierunek ruchu, na zwrotnicy jednak łączącej tor wjazdowo - wyjazdowy z bocznym odgałęzieniem, nastąpił nagły wstrząs, przyczem parowóz zjechał na tor boczny, gdy tymczasem cały pociąg potoczył się torem głównym. Maszynista Piotrowski, orjentując się w sytuacji, nie zahamował parowozu i dzięki temu uniknięto zgniecenia i spiętrzenia się wagonów. Dopiero, kiedy znajdujący się tuż za parowozem bran-

kard, przewrócił się i oderwał od maszyny, maszynista parowóz zatrzymał.

Wstrząs spowodowany rozerwaniem się pociągu i przewróceniem się brankardu wysadził z szyn dalszych 10 wagonów, na szczęście jednak, żaden z nich nie uległ wywróceniu się.

Dwie ofiary

Jak już zaznaczyliśmy, ofiarami katastrofy padli dwaj kolejarze. Kierownik pociągu Czaplowski w chwili wypadku znajdował się w brankardzie i został z niego wyrzucony łamiąc sobie obie nogi i doznając poważnych uszkodzeń wewnętrznych. Hamulczy Sokolowski, który siedział w swej budce tuż za brankardem, został także wyrzucony na zewnątrz, doznając złamania nogi i cięższych co prawda, lecz również poważnych obrażeń. Obu rannych niezwłocznie odtransportowano do Szpitala Miejskiego, gdzie udzielono im natychmiastowej pomocy lekarskiej.

Co było przyczyną katastrofy?

Na miejsce wypadku jeszcze w ciągu nocy przybyła komisja z Dyrekcji Kolejowej w Toruniu oraz władze prokuratorskie celem przeprowadzenia dochodzeń. Jak można przypuszczać przyczyną katastrofy był defekt zwrotnicy, której iglice były albo pęknięte, albo nie przylegały szczerlnie do szyn. W każdym razie wydaje się rzeczą pewną, że ani kierownictwo ruchu, ani obsługa kolejowa żadnej winy nie ponoszą.

W ciągu nocy i godzin rannych trwało uprzątnięcie toru. Wagony w liczbie około 30-tu, które nie uległy wykolejeniu, zostały przetoczone na inny tor i

po sformowaniu nowego pociągu odeszły do miejsca przeznaczenia. Przerwy w normalnym ruchu katastrofa nie spowodowała, gdyż wydarzyła się poza głównymi torami stacyjnymi. Szczęśliwą okolicznością było pozatem to, że pociąg szedł częściowo próżny. W szczególności próżne były wchodzące w jego skład wagony - cysterny. Gdyby było inaczej, katastrofa mogła by pociągnąć za sobą wybuch o nieobliczalnych następstwach.

Rozmiary powstałych szkód nie zostały narazie ustalone.



MAGGI
PRZYPRAWA
bardzo **WYDAJNA**
za tem **OSZCZĘDNA**
a więc **TANIA**

PIŁEŚ JUŻ PIWA PODGÓRSKIE?

Jeżeli jeszcze nie spróbuj, a będziesz ich doznającym zwolennikiem. — Żądaj wyraźnie piw z Browaru Pomorskiego

Józefa Chronowskiego
Podgórz-Toruń.

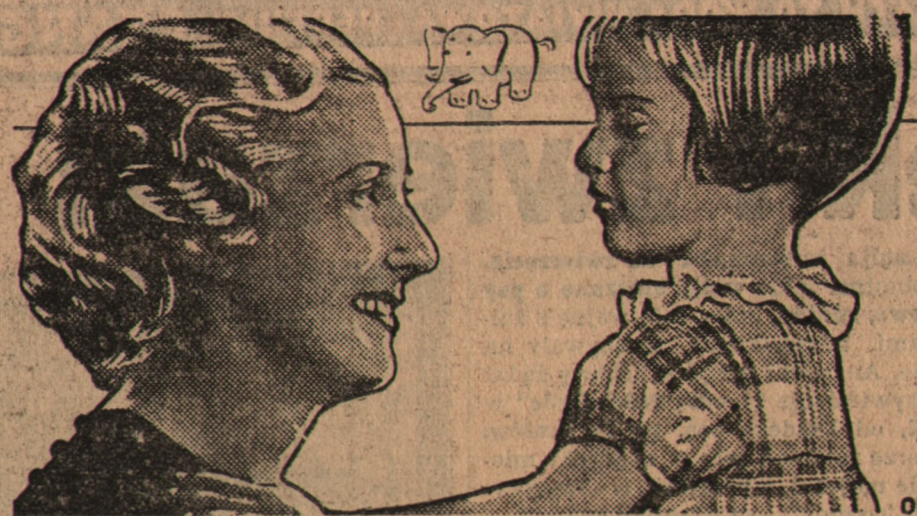
27 lat więzienia dla kolporterów fałszywych 20-złotówek

Toruń, 15 lutego.

Wczoraj zakończył się właśnie głośny proces przeciw kolporterom fałszywych banknotów 20 - złotych wyrokiem skazującym: głównych kolporterów Józefa Malinowskiego i Marię Mianowiczową na 7 lat więzienia, kolportera Mich. Karpińskiego na 5 lat, Marię Joppkównę i Janinę Dronową na 2 lata i 6 mies., Stanisławę Jaworską na 3 lata więzienia oraz pozbawienie praw honorowych i obywatelskich każdego na okres tylu lat, na ile każdy z oskarżonych został skazany.

Jak ostatni dzień rozprawy wykazał, do szybkiego zlikwidowania bandy kolporterów fałszywych banknotów przyczynili się głównie nadkomisarz Czesław Kaczorowski, komendant P. P. pow. toruńskiego, oraz komendant posterunku P. P. w Chelmży Edward Rejnowski, co kilkakrotnie z uznaniem podkreślał przewodniczący p. prezes Krupka.

Jednym z głównych przedmiotów dowodowych była dołączona do akt paczka 40 fałszyfkatów, wydobytą z ustępu kolejącego Chelmży, do którego została wrzucona przez uciekającą przed policją Jaworską.



RÓWNIEŻ DLA

dziecka.
MATKO!

To mydło dla delikatnej cery, którego SAMA używasz.

Obfite ilości szlachetnego olejku oliwkowego użyte są do wyrobu każdego kawałka mydła Palmolive



Pierwszym zabiegiem kosmetycznym dla dziecka jest nacieranie go olejkami oliwkowymi. Istotnie, lekarze nie znają nielagodniejszego dla delikatnej skóry niemowlęcia. Olejek oliwkowy, już w zaraniu cywilizacji znany jako środek pielęgnacji urody — „topnieje” przy temperaturze ciała, nie drażniąc, łagodnie przenika pory skóry... oczyszcza je i ożywia. Tajemnicą mydła Palmolive jest sekret mieszania olejków

owoców oliwnych i palmowych. Łagodna i obfita piana tego słynnego mydła toaletowego zastępuje zabieg kosmetyczny. Masujecie twarz, szyję, ramiona — całe ciało — odżywczą pianą mydła Palmolive. Pozwólcie jej przeniknąć głęboko, następnie spłóćcie ciepłą wodą, a potem zimną.

Rezultatem regularnego stosowania jej jest tak pożądana nagroda posiadania... „cery Palmolive”!

Cały świat podziwia tę „dzwieczącą cerę Palmolive”.

W pokryzysowej Ameryce

(Korespondencja własna).

New York, w lutym.

W ostatnich miesiącach ubiegłego roku Wall-Street, rząd federalny, prasa i opinia publiczna Stanów Zjednoczonych zdecydowały, iż kryzys jest skończony.

Broadway jaśnieje już tak jak dawniej tysiącami świateł, gdy tylko noc zapadnie, restauracje, te przynajmniej, w których ceny są niskie, przepelnione, teatry i kina mają doskonałą frekwencję. Zniesienie prohibicji przyczyniło się do rozkwitu wszelkiego rodzaju barów, obecnie jaskrawą reklamą przyciągających przechodniów. Na niektórych ulicach śródmieścia na jeden dom przypadają dwie kawiarnie, pełne muzyki i śpiewu, w przeciwieństwie do dawnych zakonspirowanych „speak easy”. Zniknęli też żebracy, którzy przed dwoma laty zjawiali się na każdym kroku, aby prosić na „cup of coffee”, niema też już ponurych „breadlines” — ogonków po rozdawnictwo żywności. Opieka społeczna jest lepiej zorganizowana i choć Stany Zjednoczone dźwigają jeszcze brzemię 11 milionów bezrobotnych, czyli, że około 7 proc. ludności szuka ciągle pracy.

„Savings Banks” — w których ludzie obawiający się grać na giełdzie, mogą umieszczać swe oszczędności na 2 i pół proc., notują niesłychany napływ kapitałów. Ameryka przyzwyczaja się do nowej konjunktury i nabiera rozwagi. Nie buduje się już stu-piętrowych drapaczy chmur, nie wydaje 150 proc. dochodów, w luksusowych apartamentach Park Avenue mniej już jest służby w liberji. Powrót do równowagi ciągle jeszcze spotyka się ze sceptycyzmem, który nakazuje ostrożność. Zwłaszcza że na horyzoncie politycznym gromadzą się chmury.

Oczekujące Stany Zjednoczone w listopadzie wybory zapowiadają zaciętą walkę między partią republikańską a demokratyczną. Kampanja wyborcza zaczęła się już na początku bieżącego roku i sam prezydent Roosevelt dał jej początek słynną odezwą do Kongresu.

Nigdy kwestja osoby przyszłego prezydenta nie była tak żywa jak obecnie. Ze strony partji demokratycznej występuje jedyny kandydat — obecny prezydent Roosevelt — ze strony obozu republikańskiego jest ich wielu. Brany jest więc przedewszystkiem pod uwagę senator Borah, który ma wielu zwolenników. Poza tem wystąpił na widownię Frank Knox, dyrektor „Daily News” w Chicago. — Alf Landon, gubernator stanu Kansas, zjawiał się również Herbert Hoover. Niektórzy przewidują, iż w ostatniej chwili wypłynie jakiś „dark horse” nieznan nikomu, który zwycięży wszystkich. Ale jest to mało prawdopodobne.

Obecnie opinia publiczna czeka na męża opatrnościowego, który spełni jej marzenia — ograniczy wydatki państwowe, zmniejszy bezrobocie, zwalczy szalejący „underworld” i bandy gangsterów, i będzie działał w ramach konstytucji.

Zwycięstwo nad bandytyzmem zostało już zapoczątkowane, a akcja Edgara J. Hoovera, który na czele specjalnej armji policyjnej, zwanej „G. Men”, wypowiedział re-

Tymczasem powstają niezliczone zakłady, których stosunek charakteryzuje chwilowe nastawienie i szanse przyszłych kandydatów. Jeśli chodzi o prezydenta Roose-



Widok New Yorku

gularną wojnę „racketters'om”, dała dość poważne rezultaty. Pozostało jednak jeszcze wiele bolączek zarówno politycznych jak społecznych i gospodarczych, które czekają na rozwiązanie.

velta, posiada on ciągle wielu jeszcze zwolenników, pomimo, iż obóz przeciwny czyni go odpowiedzialnym za wszystkie niepowodzenia w okresie trzech lat ostatnich.

M. C.

Zaspy śnieżne w wojew. krakowskim

Linje autobusowe zostały unieruchomione

Kraków 14. 2. (PAT). Naskutek ostatnich bardzo obfitych zasp śnieżnych unieruchomiono linje autobusowe PKP na odcinkach: Kraków — Wodzisław, Kraków — Nowy Sącz, Kraków — Łapanów, Kraków — Proszowice, Kielce — Pinczów, Kielce — Stopnica.

Na terenie województwa krakowskiego zaspy śnieżne utrudniają komunikację samochodową. W powiecie bocheńskim w całej południowej części powiatu, a specjalnie na odcinkach dróg Bochnia — Limanowa, Wieliczka — Gdów i Wieliczka — Gromnik. W powiecie mieleckim liczne zaspy i zatary śnieżne znajdują się na drodze wojewódzkiej między Radomyślem, Mielcem a Lisią Górą.

Drogę między Tarnowem w Pilznie w dniu wczorajszym przekopano i śnieg usunięto. W powiecie jasielskim potworzyły się dość duże zaspy śnieżne na południe od Zmigrodu i Krępczej. W powiecie nowotarskim na drodze Kraków — Zakopane pod Obidową duże zaspy przekopywane są pługami odśnieżnymi.

Wydziały powiatowe drogowe w województwie krakowskim pracują intensywnie nad usuwaniem zwałów śniegu, starając się o to, aby przynajmniej komunikacja furmankami była utrzymana tam, gdzie ruch samochodowy jest chwilowo zawieszony.

Dziś w godzinach popołudniowych w Krakowie i w całym województwie padał przelotny ale gęsty śnieg.

Olkusz 14. 2. (PAT). Trwające od dwóch dni burze śnieżne spowodowały z spy śnieżne w całym powiecie olkuskim.

Poza linją Olkusz — Sosnowiec i Olkusz — Wolbrom na pozostałych liniach ruch autobusów w dniu 13 bm. wstrzymano. Na ważniejszych traktach przystąpiono niezwłocznie do usuwania zasp śnieżnych.

„Zamach na religję żydowską”

Jeśmjadny rabinów z całej Polski z powodu projektu ustawy o uboju

Warszawa, 14. 2. (Tel. wł.) Obradował tu zjazd rabinów z całej Polski z udziałem 75 rabinów. Zjazd zastanawiał się nad sprawą uboju rytualnego. Po dyskusji uchwalono następującą rezolucję: 1) Narada reprezentująca ogół rabinów w Polsce ponownie stwierdza uroczystie, iż ubój rytualny stanowi jedną z głównych zasad religji żydowskiej i najmniejsza zmiana przepisów uboju rytualnego, głównie zaś ogłuszenie przed ubojem czyni mięso trefnem i niezdatnem do użytku dla Żydów. Z tego względu zgłoszony w Sejmie projekt ustawy stanowi zamach na jedną z podstaw religji żydowskiej.

2) Zebrani apelują do poczucia spr-

wiedliwości narodu polskiego. Rządu polskiego i członków ciał ustawodawczych, aby nie dopuścili do pozbawienia trzy i pół milionowej ludności żydowskiej możności spożywania mięsa, co byłoby również klęską dla rolnictwa polskiego (1).

3) Zgromadzenie rabinów stwierdza, że według przepisów religji, gdy grozi niebezpieczeństwo wierze żydowskiej, proklamować należy post, to też zgromadzenie postanawia proklamować post powszechny ogółu żydowskiego. Ponieważ jednak zebrani sądzą, iż niepodobna uwierzyć, aby członkowie Sejmu polskiego i Senatu i Rząd polski istotnie dopuścili do tak absurdalnego

zakazu, który opiera się na błędnych przesłankach zarówno ze stanowiska religijnego, gospodarczego jak i humanitarnego, dlatego też chwilowo odraża się urzęczywstnienie postu. W tym celu wybrała się komisja, która wraz z kierownictwem związku rabinów czuwać będzie nad biegiem wypadków i ustali dzień postu, jeśli zajdzie tego potrzeba.

4) Zebrani postanawiają przesłać powyższe uchwały do odnośnych czynników państwowych.

5) Zebrani postanawiają, iż w nadchodzący czwartek (20 bm.) odmawiać należy publicznie modły i psalmy na całym świecie.

EGZOTYCZNY, UPAJAJĄCY ZAPACH TO WODA KWIATOWA I PERFUMY CZANG

Człowiek i zwierzaki

Z chwilą, kiedy archanioł z ognistym mieczem wypędził z raju pierwszych rodziców, Bóg położył nieprzyjaźń między człowiekiem a... zwierzęciem. Odtąd różnie kształtował się w dziejach ludzkości stosunek człowieka do czworonożnej czeredy. Zawsze jednak w końcu odzywa się w nas tęsknota za legendarnym, w dale-



Opancerzony ze wszystkich stron nosorożec wygląda jak tank wśród zwierząt...

kiej przeszłości zagubionym okresem, kiedy człowiek żył w przyjaźni ze zwierzęciem.

Owoce tej tęsknoty — to nasze zwierzęta domowe, które, kiedyś żyjące w stanie dzikim, człowiek oswoił i przywiązał do siebie i swoich zagrod, owocem tej tęsknoty — to próby ułaskawiania zwierząt jeszcze dzisiaj płochych i dzikich. A zwycięstwo nad tą plochością i dzikością zwierzęcia — to triumf dobroci człowieka i jego serca nad nieufnością młodszego rodzeństwa, jak śmiało możemy nazwać cały świat zwierzęcy, tak pozornie różny od człowieka, a jednak podobny do niego pod wielu względami.

Świat zwierząt w literaturze posiada swoją specjalną pozycję, w polskiej nie tak obszerną może jak w zagranicznej, ale i my mamy swoich wybitnych autorów, którzy kreślą nam ze znawstwem tajemnice życia zwierząt (np. Dygasiński). Ostatnio zaś szczególnie licznie mnożą się wydawnictwa o świecie zwierząt, które niewątpliwie jeszcze więcej ciepła i zrozumienia wniosą do stosunku między człowiekiem a zwierzęciem w Polsce.

CZŁOWIEK I PIES

Przyjaciół zwierząt wśród ludzi można wręcz podzielić na dwie partje: jedni kochają koty, inni je nienawidzą, powiadając, że nic nie może mierzyć się z psem. Nikogo nie chcemy przekonywać o wartościach osobistych kota, stwierdzić jednak musimy, że rozpowszechnione dość szeroko, tak bardzo ujemne zdanie o kotach jest fałszywe i wybitnie krzywdzące te piękne zwierzęta. Ale o kotach później.

Pies, wypróbowany przyjaciel człowieka i sam cieszący się przyjaźnią wszystkich niemal ludzi, może obecnie pochwalić się specjalnym polskim miesięcznikiem, poświęconym jego „osobie”. Jest to „Przyjaciel Psa”, — pismo na najwyższym poziomie literackim, w którym m. in. ciekawymi artykułami znajdujemy feljton Zygmunta Nowakowskiego p. nagł. „Gentleman i zwierze”.

P. Nowakowski przypomina, jak

jest Anglja w stosunku do zwierzęcia. Przypomina, jakie walki staczano o psy frontowe, znajdy, które całą wojnę z żołnierzami angielskimi przebywały na froncie. Angielski urząd skarbowy żądał za przywiezienie i „uobywatelnienie” w Anglii, od każdego psa, po 14 funtów. Żołnierze załamali ręce — skądżeby mieli takie majątki, a przecież „ci szeregowcy, ci „Tommy”, są dżentelmenami” — psy odnosiły rany, psy przeszły ataki gazowe, głód i straszliwą niedolę okopów, — psów tych, nie można pozostawić na pastwę losu we Francji i Belgji. Rozpisano apele i koniec był taki, że wszystkie psy zostały opłacone i że jeszcze zostało plus na ich korzyść, na psią korzyść, 5000 funtów szterlingów! Nazywała się ta zbiórka: „Soldiers Dog fund”... a na to (powiada p. Nowakowski) „biórę wydaną w 1927 u św. Wojciecha książkę księdza Niedbala p. t.: „Hodowla, wychowanie i tresura wyzła” i czytam na str. 86 rozdział o ćwiczeniu z żywym gołębiem:

Podciągwszy gołębiowi lotki i zwiążawszy mu nogi, wsuwamy go wyzłowi w pysk, rozkazując aport. Po kilku powtórkach, kładziemy ptaka na podłodze i każemy go psu aportować w rozmaity sposób. Aportowanie z balykowaniem, aportowanie w szybkim biegu, aportowanie z przeszkodami...”

Tego wszystkiego dokonuje się na żywym gołębiu, struchlałym, kaleczonym zębami psa, duszonym jego szczękami...!

Jakże pięknie wygląda Anglik wobec tego naszego nemroda-księdza, Anglik, który pamiątkowe tablice wmurowuje na cześć gołębia pocztowego z Wielkiej Wojny, Anglik, który buduje pałace na schrony dla sław końskich, dla niedołączonych matek-kłaczy, które potomstwem swoim podniosły chwałę i poziom stad Wielkiej Brytanji.

KICIE I KIZIE

O kotach ukazała się piękna książka Pawła Eipperera, w tłumaczeniu Stefana Wyżgi, ze wspaniałymi ilustracjami, wydawnictwo „Księgarni Lwowskiej”, p. t. „Kicie i Kizie”. Są to psychologiczne studia nad duszą kota, wielu kotów: „które wszystkie chadzały własnymi



Kicia w przemyślny sposób gasi pragnienie

drogami wękół i obok autora, w obrębie jego domostwa, wczoraj jeszcze niezmiernie bliskie, jutro już odległe jak eony, zawsze jednak piękne, zawsze pozostające sobą...”

Posłuchajmy, co autor mówi o kotach i... psach:



Herbaty Mozakowskiego — rozkosz znawców

„Ludzie, uważający tylko psa za godnego towarzysza naszego życia, żądają czegoś od zwierzęcia. Oczekują odeń obrony, sztuczek, koleżeństwa, dowodów mądrości, odwagi i wdzięczności: taki dobry, wierny, oddany pies!

Koty nie czynią nam tej przyjemności, i uszczęśliwiają tylko tego przyjaciela zwierząt, który zadawała się wido-

woją panią. Znaczyło to: odkręcić trochę kurek. Jusuf błyskawicznie podstawił wtedy przednią łapkę pod ciekącą wodę, połykał krople, osiadłe na futerku, i tak gasił pragnienie.”

Jusuf „osiągnął wspaniałą wzrost, dumnie niby sztandar, nosił swój długi, puszysty ogon, i nigdy nie było mu spieszo. Nawet w chwilach, gdy bardzo swoistym, gardłowym dźwiękiem mledował, że pewna potrzeba zmusza go do odowiedzenia tylnych ubikacyj, kroczył powoli i z godnością przez umyślnie w tym celu pootwierane drzwi. Był pedantycznie schludny i mył się przez kilka godzin dziennie”.

Inna była Moa, która nie lubiła mięsa, tylko rabarbar i selery i ustawicznie przybywała nad wodą, a przynajmniej nad wanną. „Ojcem jej był chyba pelikan lub wieloryb”, powiada Eipper. Pełna nerwów i pasji zdobywczej, silna i zrzęzna była Moa.

Każdy, kto miał koty i koty lubi, odnajdzie w książce Eipperera własne kocie przeżycia.

ZWIERZAKI

Ukazała się jeszcze druga książka tego samego autora w polskim tłumacze-



Rozkoszną parka

kiem ich niewypaczonej, wspaniałej indywidualności i nigdy nie usiłuje zwierzęcia opanować.

Gdy przez pokój z nieopisanym wdziękiem, zachwycającą godnością i elastyczną siłą kroczy kot, gdy otacza nas instynktowna, naturalna schludność takiego stworzenia, promiennosc i spokój spływają na nasze życie...”

Przez książkę przesuwają się różne koty, które kiedyś ożywiały dom autora, koty o różnych fizjognomjach i charakterach.

„Taki Jusuf naprzykład, błękitny kot angorski, był niezwykle pięknym zwierzęciem, zgodliwym i łagodnym.

Z żoną autora, porozumiewał się w sposób najzupełniej wymowny. Stawał przed nią, miaucząc, ocierał się o jej nogi, szedł kilka kroków naprzód, poczem odwracał głowę, aby upewnić się, czy idzie za nim. Gdy oboje dochodzili w ten sposób do łazienki, Jusuf wskakiwał na muszlę wodociągu i podnosił oczy na



Mleczko wabi, nęci, lecz w pobliżu jeszcze się pani kręci...

niu, nakładem tego samego wydawnictwa lwowskiego: „Zwierzaki”.

Eipper otwiera tę książkę doskonałym powiedzeniem:

„Literacka chińczyzna stawia obok siebie oba znaki pisemne „matka” i „dziecko” i nadaje ich dwójności znaczenie „dobroci”. Kto obserwuje życie zwierząt, pokłoni się przed tą wschodnią symboliką...”

Eipper zna cyrki i zna zwierzyńce — wie, do jakiego stopnia może być balwochwalcza miłość stworzenia, więzionego w klatce Zoologu, do swego dozorca, zwłaszcza gdy mu w jakimkolwiek wypadku okazał „serce”.

Świetnie opowiedziane jest narodzenie słońątka i jego pierwsza edukacja. Niemowlę waży... dwa centnary, ale matka ma powyżej dwóch metrów wzrostu i tegiemi klapsami dzieli Kalifę, kiedy

LOSY

KUPUJCIE U SWOICH!

do I-jej klasy 35-jej Loterii nabywajcie wszyscy

Obywatelskiej Kolekturze

KAPTURKIEWICZA

Tytułem wygranych wypłacony do dnia 15 września 1936 r.

Bydgoszcz, Plac Teatralny

1227B

Kultura i sztuka

Monumenta Hofbaueriana

Wspaniałe toruńskie wydawnictwo naukowe

W ostatnich dniach ukazał się w Toruniu ósmy tom wydawnictwa p. t. „**Monumenta Hofbaueriana**”. Śmiało rzecz można, że wydawnictwo to należy do najpoważniejszych dzieł historycznych, jakie po wojnie światowej ukazały się nie tylko na Pomorzu, ale nawet w całej Polsce. Znany u nas i zagranicą uczony archiwista, **O. Władysław Szoltdrski**, profesor historii w gimnazjum O. O. Redemptorystów na toruńskich Bielanach, stworzył największą po „Książnicy” bibliotekę (ca 15000 tomów), wydaje **kroniki pomorskich klasztorów**, tłumaczy z włoskiego niezliczone dzieła ascetyczne św. Alfonsa Liguorego, a równocześnie od szeregu lat pracuje nieustraszenie nad swym głównym dziełem: „**Monumenta Hofbaueriana**”.

Św. Klemens Hofbauer, to pierwszy Redemptorysta za Alpami. Chociaż z pochodzenia był Morawianinem, to jednak wielką część swojego życia spędził w Polsce, gdzie przez działość duszpasterską i humanitarną zyskał sobie tytuł „Apostola Warszawy”. Urodził się w r. 1751, w latach od 1787 do 1808 pracował w Polsce, skąd wypędzony osiadł w Wiedniu, gdzie umarł w r. 1820.

Jest rzeczą jasną, że wydane akta skupiają się kolo tej wielkiej postaci. Ponieważ jednak św. Klemens nieustannie podróżował po Niemczech, Szwajcarii, Włoszech (był też na Pomorzu), ponieważ utrzymywał korespondencję z osobami stojącymi na najwyższych stanowiskach, a pracą swoją sięgał do ministerstw a nawet do tronów królewskich i cesarskich, „**Monumenta**” zawierają prawdziwy skarbiec wiadomości historycznych. Czerpać z niego może obficie historia kościelna, polityczna, wojskowa i historia kultury. Etnograf i uczyony, którego zajmuje stan umysłowy i moralny duchowieństwa, magnatów, mieszczaństwa i ludu z okresu Napoleona, otrzymują w tym dziele prawdziwą księgę informacyjną.

Ks. Szoltdrski rzadko wyjeżdża z Pomorza, co więcej rzadko ukazuje się na ulicach Torunia. Należy jednak podziwiać jego „wszechobecność”. Wszak zbiera źródła niemal po wszystkich archiwach polskich: w Warszawie, Poznaniu, Lwowie, Krakowie. Przeważną część jego „**Monumentów**” (razem 1280 stron dużego formatu) stanowią akta odpisane w archiwach rzymskich (watykańskie, kongregacji rozkrzewienia wiary i Zgromadzenia OO. Redemptorystów), niemieckich (Monachium, Karlsruhe, Konstancja, Babbenhusen, Grüssau, Drezno, Fryburg), francuskich (Paryż: narodowe, spraw zagranicznych, wojskowe, Bischenberg), szwajcarskich (Fryburg, Einsiedeln, Graubünden), czeskich (Brno, Znam), belgijskich (Atert), holenderskich (Valkenburg).

Należy zaznaczyć, że autor o każdej osobie przytoczonej w tekście podaje możliwie dokładne wiadomości i że akta są wydane ze skrupulatną wiernością, w językach każdego oryginału, więc w polskim, niemieckim, łacińskim, francuskim i włoskim.

Za najciekawsze tomy uważam tom III, VII i VIII.

Tom III, bo jego treścią to powszechna szkoła polska, jaką Redemptorysty prowadzili w Warszawie dla najuboższej dziatwy. Warunki pracy takie same, w jakich dzisiaj znajduje się przeważną część nauczycielstwa powszechnego. Oto urywek rządowego sprawozdania:

„Dom będąc już prawie całkiem zapadnięty w ziemi, przytem umieszczony pod górą, przeto wilgotny, nakoniec złożony tylko z dwóch małych izdebek i jednej komórki, przeto niezdrówy. Gdy jednak rodzice tych dzieci są bardzo ubodzy, mniej zatem zważają na ich zdrowie, aby tylko odbierali jakąś naukę i przytym pożywienie, którego im się nie odmawiają, gdy im na to wystarcza. Oprócz powyższych szkółek, Zgromadzenie to przez ilość utrzymuje tym sposobem teraz 11 sierot, którym daje wikt, pomieszkanie, odzież i książki do nauki. W lepszych czasach utrzymywało ich więcej.

Ucznie tak pici męskiej jak i żeńskiej, chodzący do tej szkółki, zebrani z różnych cyrkulów miasta, są kondycyjni ubogiej, rodzice ich najczęściej rzemieślnicy, wyrobniiki lub przekupnie. Znajdują się między nimi nie-

którzy mając dobrą aplikację, wogóle chłopci piszą dość dobrze. Korzyść by mogła być większa, gdyby dzieci chodzili dłużej do szkoły, lecz za najmniejszym strofowaniem nauczyciela, albo wcale nie bywają w szkołach, albo przechodzą do innych szkół”.

Tom VII zawiera akta odnoszące się do wypędzenia Redemptorystów z Warszawy. Więc najprzód olbrzymi zakres działalności kilkunastu księży, następnie lek wolnomysłielicieli, awantura w kościele, której sprawcami byli pijani oficerowie francuscy, oszczerczy raport Davoust'a do „boga wojny”, listy Napoleona, który Redemptorystów wcale nie znał, sądził, że mają liczne placówki we Francji (gdzie ich wcale nie było) i z tego Jezuitów, zięjących nienawiścią ku Francji”. Następuje wygnanie księży i żal warszawskiego ludu a zwłaszcza opuszczonych sierot. Tom ten podaje bardzo dużo szczegółów ogólniejszej treści, gdyż występują w nim

znane historycznie osobistości, jak Napoleon Davoust, Fryderyk August, Marja Amalja, Marja Teresa de Bourbon, ministrowie Księstwa Warszawskiego, członkowie rodów Poniatowskich, Jabłonowskich, Grabowskich, Cieszkowskich, Chrapowickich i wielu innych.

Tom VIII podaje listy św. Klemensa i jego współpracowników, jak też korespondencję do nich skierowaną. Ta ostatnia zachowała się w tłumaczeniu francuskim, którego dokonali oficerowie napoleońskiej armji, by je załaczyć do skargi przeciwko zakonowi. Dla św. Klemensa są one najlepszym świadectwem a historykowi podają cenne wiadomości o Kościele w Polsce, szkolnictwie i przeróżnych wypadkach.

„**Monumenta**” nie są jeszcze ukończone. Całość zamknie tom następny i ostatni dziesiąty. Oby się ukazały jak najprędzej!

Ks. dr. L. Praż.

Piękna legenda

Pierścień Rzeczypospolitej na dnie Bałtyku

Pierścień Rzeczypospolitej, rzucony podczas zaślubin morza polskiego z Macierzą, w dniu 10-go lutego 1920 roku, posiada już swą piękną, a przytem niezwykłe charakterystyczną legendę. Zdaniem rybaków pierścień ten ujrzyć można na dnie i kto raz obrączkę Rzeczypospolitej ujrzy, ten zazna szczęścia do końca życia. Ktoby zaś śmiał

się pokusić na wydobyć z dna morskiego pierścienia tego czeka zguba. Legenda mówi, że pierścień Rzeczypospolitej posuwa się na dnie morskim i płynie ku ziemiom słowiańskim, znajdującym się jeszcze pod obcym panowaniem. W chwili, gdy dotrze do granic, ziemie słowiańskie złączą się z Macierzą.

FUTRA

Sprzedaz posezonowa

nieśluchanie dogodne warunki kredytowe bezprzykładnie korzystne ceny.

Sowar solidny.

Krój wzorowy.

Wybór wielki.

Pracownia własna.

SKŁAD FUTER

Feliks Jaworski

Budgoszcz.

ul. Dworcowa 35 — tel. 13-41.

Teatr Ziemi Pomorskiej na cenzurowanem

Wymiana szczerých słów z p. dyr. Brackim

Prawda? Kiedy nam serce uczucie rozpięta i z duszy uniesienie namiętnie wybuchu, nagle widzimy gdzieś z boku szpetną twarz satyra, który oczy przymruża, patrzy w nas i słucha.

K. Tetmajer.

Mija pierwsza połowa lutego, a więc i połowa mniej-więcej sezonu teatralnego. Najwyższy więc już czas na zapytanie, jaki jest dorobek tych kilku miesięcy w naszym Teatrze Ziemi Pomorskiej i czego można się spodziewać odeń w drugiej połowie sezonu.

Trzeba przyznać, że wymagania tej najbardziej z natury swej eksponowanej placówce kulturalnej stawiamy wysokie. Nasuwa nam się wiele pytań: co, jak i dlaczego? Tyleż pytań, bodaj jeszcze więcej stawia publiczność, przed którą teatr jest jakby na cenzurowanem. Każdy wszak z widzów, placących choćby minimalnie za miejsce, czuje się uprawnionym do wyrażenia swego zdania, opinji trafnej lub nietrafnej. Ale krytyka jest zawsze subiektywna.

Na marginesie już tych paru wierszy należy zauważyć, że właśnie krytyka ze strony tych płatnych widzów bywa najlaskawsza, najsurowsza zaś jest ze strony tak zwanej „waty”, plagi wszelkich teatrów, nie wylaczając stołecznych. Ale jak jedna, tak i druga dowodzi zainteresowania się

teatrem. Byłoby gorzej, gdyby przechodzono nad nim do porządku, nie stawiając wymagań, nie sądząc często pozornych tylko błędów, nie pytając, dlaczego tak, a nie inaczej.

Któż, jak nie dziennikarz, z natury swego zawodu skazany na podsluchiwanie ogłoszeń miasta, może wyczuć te pytania, które publiczność wynosi w sobie, opuszczając teatralną salę po spektaklu! Wynosi w sobie, i, nie znajdując odpowiedzi, idzie albo nie idzie na następną premjerę.

To też uważając, że należy postawić sprawę jasno i szczerze, niżej podpisany wziął na siebie rolę pośrednika między szerokimi kołami publiczności a Dyrekcją Teatru Ziemi Pomorskiej i w krótkim wywiadzie z p. dyrektorem Brackim postawił kilka najczęściej słyszanych wśród widzów pytań.

— Czy nie zawiele, panie dyrektorze, widzimy w ostatnich czasach rzeczy lekkich — pytamy.

— Nie sądzę, odpowiada dyr. Bracki: „Cudzik i Sp.” cieszą się dotychczas powodzeniem na prowincji; przypomnienia Bałuckiego chyba nikt nam za złe nie bierze; „On i kinomanki” bawią publiczność, która w dzisiejszych czasach tysięcy kłopotów właśnie pragnie rozrywki i zabawy.

— Niemal jedna za drugą idą rzeczy muzyczne...

— Jak do tej pory, tylko „Rozkoszna

dziewczyna” i „Cnotliwa Zuzanna”, bo dopiero w czwartek 20 lutego dajemy trzecią „Pod białym koniem”.

— Właśnie. I wszędzie w głównej roli jedna i ta sama artystka, jakkolwiek bardzo utalentowana, obdarzona pięknym głosem, umiejąca śpiewać i pełna wdzięku i urody, czy zbyt często jednak pokazywana nie opatrzy się?

— Przenigdy, tembardziej, że pani Doró, o której pan zapewne mówi, ma wszak obszerny repertuar komedjowy, święcąc triumfy również w „Madame Sans Gène” i „Klubie Kawalerów”.

— Na to zgoda tembardziej, że p. Doró stała się już ulubienicą Torunia, ale nie tylko ją widzimy w każdej sztuce śpiewnej. Ciagle ta sama stała jej partnerka też może się znudzić. Publiczność chciałaby nowych twarzy i niekoniecznie nowych... talentów. Wystarczyłyby zapowiadane gościny starych. Publiczność na nie czeka.


— To też mamy na widoku, odpowiada dyr. Bracki kilka gościnnych występów w pierwszorzędných sztukach z repertuaru poważnego, o który panu redaktorowi tak chodzi, chociaż większe powodzenie ma repertuar lekki.

— Miał być Osterwa?

— Był wszak już z „Mazepą” i będzie w towarzystwie Modzelewskiej, ale już chyba, po Wielkiej Nocy w „Uciekła mi przepióreczka”. Czekamy na tę gościnę od listopada.

— A Solski?

— Też ujrzymy go we „Fryderyku Wiel-



GENERAL MOTORS TRUCKS

PODWOZIA CIĘŻAROWE
I AUTOBUSOWE



Vauxhall

SAMOCHOBY OSOBOWE



Bedford

PODWOZIA CIĘŻAROWE
I AUTOBUSOWE

1392 Jen. Repr. J. WŁODAWSKI, Warszawa, Senatorska 32, tel. 268-61 i 12-17-67.

TARGI WIEDEŃSKIE

8 — 14 marca 1936

TARGI TECHNICZNE I GOSPODARSTWA ROLNEGO DO 15 MARCA
WIELKIE TARGI ŚRODKOWOEUROPEJSKIE

Wystawcy z 18 państw
Nabywcy z 72 krajów

Wiza wjazdowa zbędna! Legitymacja Targów i paszport upoważniają do przekroczenia granicy austriackiej. Wiza tranzytowa czechosłowacka niepotrzebna! Znaczna zniżka przejazdu na polskich, niemieckich, czechosłowackich i austriackich kolejach oraz na liniach lotniczych. Wszelkie informacje oraz legitymacje Targów (po zł. 8.—) przez

Wiener Messe - A. G. Wien VII.

oraz przez honorowe przedstawicielstwa

w POZNANIU: Austriacki Konsulat, Plac Wolności 18
Polskie Biuro Podróży „ORBIS”, Sp. z c. o., Plac Wolności 9
1285 C Wagon-LitsCook S. A., Bronisława Pierackiego 12

KTÓŻ INNY POTRAFI ODGADNĄĆ TWĄ PRZYSZŁOŚĆ?

tylko najsłynniejszy Jasnovidz-Grafolog WOMOUTH
Mistrz Międzynarodowego Instytutu Wiedzy Tajemnej



Wzrasy jako wszechwładny fenomen, dysponujący mocą sugestii i magnetyzmu oraz jasnowidzenia na odległość. Przy pomocy słynnego i jedynego na kuli ziemskiej Medium „TAMAHRY”, które posiada nadprzyrodzony dar promieniowania i wyzwalania siły astralnego w transie jasnowidzi bez różnicy oddziaływania, za pomocą kontaktu pisma i kilku włosów, danej osoby. Odkrywa wszelkie tajemnice żywota każdego, odgaduje przeszłość, teraźniejszość i przyszłość, opracowuje horoskopy i analizy grafologiczne. Daje możliwość zdobycia miłości pożądanego osoby, rady i wskazówki, odawiania od wszelkich nędogów. Odnajduje zaginione osoby. Medium „TAMAHRY” jest nieomylna. Zostawia w transie szczere i pewne wskazówki wygranej Nra losów, wskazuje gdzie i jakowe można nabyć.

Napisz natchemiasz do mnie, podaj pytania, stan, datę urodzenia, satęz kilka włosów i L.— zł. znaczki poczt. na koszty przesyłki, a otrzymasz w przeciągu 4-oh dni odemnie dokładne przepowiednie horoskop, który wprawi Cię w podziw i zachwyt. Medium „TAMAHRY” wybierze dla Ciebie w transie specjalny Nr. losu, który pod gwarancją będzie wygrany. Otrzymasz odemnie prawdziwy kinas nowego syzła, który przyczynił się do poprawy Twojego bytu materialnego i zadowolenia duchowego. Wiele wielkich wygranych, to owoc mojej pracy, dlatego też każdy zwracający się do mnie dziękuje. Pisz jeszcze dziś do mnie na adres **Jasnovidz WOMOUTH, Kraków, Lubicz 22, m. 2.** — Bezpłatnych horoskopów nie wysyłam.

CAPITOL GDAŃSK

Langgarten tel. 283 10.

NASZ ULUBIONY

JAN KIEPURA
I LIEN DEYERS

1428 Gd w filmie

JA KOCHAM WSZYSTKIE KOBIETY

RUDOLPH MISCHKE

Gdańsk, właśc. Otto Dąbke, Langgasse 5

Wyroby żelazne i stalowe, narzędzia, szkło, porcelana, artykuły gospodarcze. 978 Gd

W. Manneck, Gdańsk

Sapety 255
Dywany
Sinoleum
Rok zał. 1869. Langgasse 16.

WILHELM REDDNER

ZAKŁAD WULKANIZACYJNY
Gdańsk, Brelgasse 24 — Tel. 34 728.

Odnowienie i naprawa opon samochodowych i motocyklowych, aż do największych, wszystkie części zapasowe dla samochodu Chevrolet, 618 Gd
AKCESORIA DLA WSZYSTKICH FABRYKATÓW.

Dobrze i tanio mieszka się w Gdańsku

W HOTELU MONOPOL
Z RESTAURACJĄ
Hundegasse 16/17 — tel. 231-35

Pierwszorzędne pokoje, płynąca woda, garaż na miejscu.

Numer akt: Km. VII. 178/36. 1419

OBWIESZCZENIE O LICYTACJI RUCHOMOŚCI.

Komornik Sądu Grodzkiego w Bydgoszczy rewiru VII Stefan Kapuściński, mający kancelarię w Bydgoszczy ul. Śniadeckich nr. 21 na podstawie art. 602 k. p. c. podaje do publicznej wiadomości, że dnia 18 lutego 1936 r. o godz. 10:30 w Bydgoszczy ul. Dworcowa nr. 90 odbędzie się 1-sza licytacja ruchomości, składających się z maszyny do pisania Adler nr. 7 nr. 224847, oraz z pasa z sierści wielobłędziej szer. 150 mm. dł. 32. m. oszacowanych na łączną sumę zł. 570.—

Ruchomości można oglądać w dniu licytacji w miejscu i czasie wyżej oznaczonym.
Bydgoszcz, dnia 14 lutego 1936 r.
(—) Kapuściński,
Komornik Sądu Grodzkiego raw. VII w Bydgoszczy.

Place budowlane

centrum miasta, przy urządzonej ulicy, tramwaj, strona połudn.
bardzo korzystnie sprzeda

Komunalna Kasa Oszczędności miasta Torunia
(ratusz), telefon 1566 i 1587. 1291 C

PAM Polska Agencja Morska
Sp. z o. o.

GDYNIA — GDAŃSK

Regularna komunikacja okrętowa

Specjalność: Frachtowanie zboża

Adres tel.: „PAM” 585 Gd Adres tel.: „PAM”

Międzynarodowe Towarzystwo Budowy Okrętów i Maszyn Sp. Akc.
The International Shipbuilding and Engineering Co. Ltd.

Stocznia Gdańska

Gdańsk, Werftgasse 4. Tel. 23441

Budowa i naprawa statków morskich i rzecznych wszelkiego rodzaju.

Budowa i naprawa wagonów.

Budowa silników spalinowych i gazowych.

Prądnice i silniki elektryczne.
Transformatory do wszelkich celów.
Transformatory do spawania elektr.
Urządzenia cukrowni.
Urządzenia chłodnicze.
Maszyny dla przemysłu gumowego.

KONSTRUKCJE ŻELAZNE
DŹWIGI, MOSTY
ODLEWNIA DŹWONÓW.

671 Gd

Tylko ręką sięgnąć!



**BY ZDOBYĆ
JEDNĄ Z WIELU WYGRANYCH
W KOLEKTURZE
DZIERŻANOWSKIEGO**

GNIĘZNO, Chrobrego 2, Konto P. K. O. 200.360
gdzie w ub. IV. kl. padło zł. 100.000.—

URZĄD SKARBOWY W INOWROCŁAWIU

podaje do ogólnej wiadomości, że dnia 19 lutego 1936 w Inowrocławiu odbędzie się licytacja następujących ruchomości: na składnicy przy ul. M. Piłsudskiego 11, o godz. 10-tej

samochód 4-osobowy limuzyna,
2 bryczki czarne, wlewnik do zboża;

na składnicy przy ul. Gen. Pierackiego 11, o godz. 10:30: 91 kapeluszy i czapek męskich, koszule męskie, urządzenie składki, maszyny szewskie, zegar stojący, kompletny radioaparat i kilkadziesiąt przyrządów chirurgicznych. 1365

Urząd Skarbowy w Inowrocławiu.

Km. 2430, 26/35, 2688 i 1955/35. 1432

OBWIESZCZENIE.

Komornik Sądu Grodzkiego w Gdyni rewir I. zam. w Gdyni ul. Starowiejska 31a na zasadzie art. 602 k. p. c. obwieszcza, że w dniu 17 lutego 36 r. odbędzie się przetarg publiczny ruchomości a mianowicie:

o godz. 10,15 w Gdyni w kancelarii komornika przy ul. Starowiejskiej 31a: 1 kilim wartości 60 zł;
o godz. 10,45 w Obłuzu obok f-y Przemysł Leśny 12 metrów kubicznych kantówki — wartość 650 zł;
o godz. 11,10 w Obłuzu obok Martuzalskiego Ignacego udział w spólnym baraku, maszynę do szycia i 1 kilim — wartość 1.115,— zł;
o godz. 12,15 w Obłuzu obok Leona Wenty: 1 stół sklepowy z aparatem do piwa, 20 stołów i 30 ławek — wartość 200,— złotych.

Powyższe przedmioty oglądać można w dniu licytacji w miejscu sprzedaży w czasie wyżej oznaczonym.
Gdynia, dnia 14 lutego 1936 r.
(—) Kamiński, komornik.

SOPOTY 23-go do 25-go lutego b. r. wielki ruch karnawałowy w Domu Kuracyjnym.

Księżka Karnawału: aktor filmowy **Juan Petrovich**.
Księżniczka Karnawału: **Siedl Schuster** z teatru „Admiralspalast”, Berlin.
23 lutego: **bał maskowy dla dzieci**.
24 lutego: **tradycyjna „RADA KORONNA”, księżka karnawału, z występami karnawałowymi i bałem**.
25 lutego: **wielki bał zapustny**.

1344 Gd

